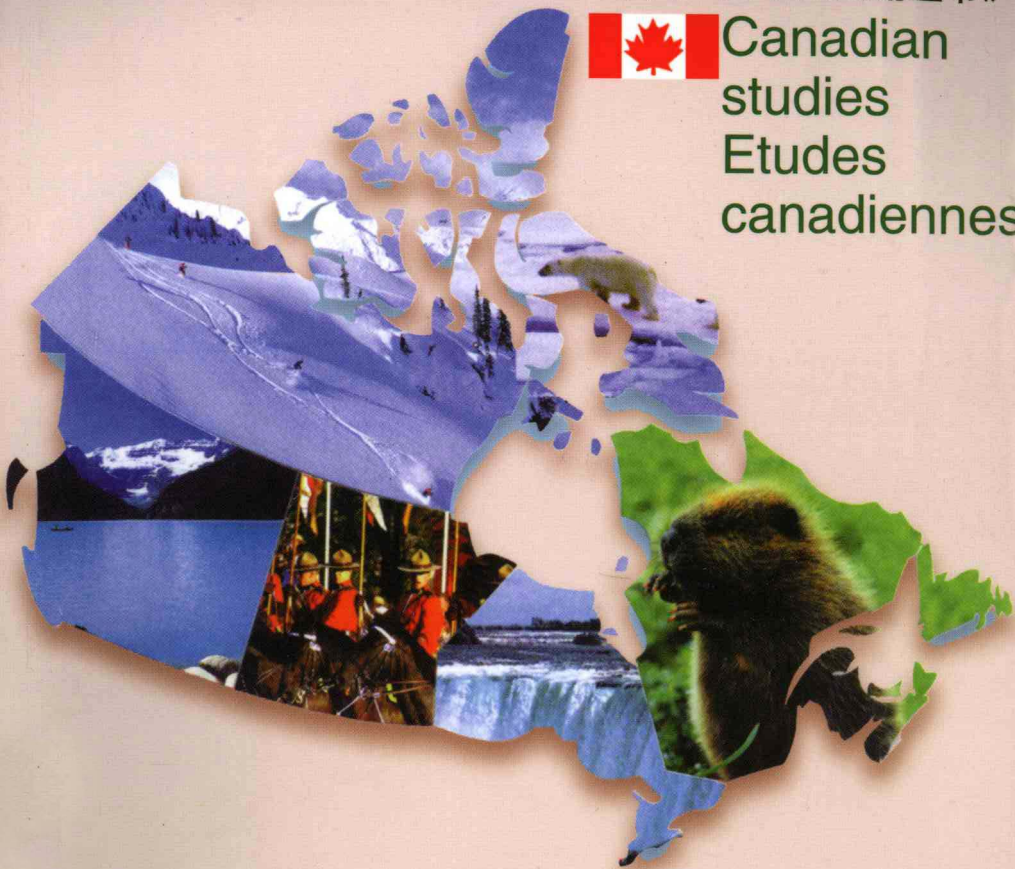


《中国—加拿大交流丛书》



Canadian
studies
Etudes
canadiennes



3

加拿大研究

北京大学加拿大研究中心编

民族出版社
THE ETHNIC PUBLISHING HOUSE

《中国—加拿大交流丛书》

加 拿 大 研 究

Canadian studies

Etudes canadiennes ③

CENTRE FOR CANADIAN STUDIES

PEKING UNIVERSITY

CENTRE D'ETUDES CANADIENNES

UNIVERSITE DE PEKIN

民族出版社

The Ethnic Publishing House

图书在版编目 (CIP) 数据

加拿大研究. 3 / 杨立文主编. —北京: 民族出版社,
2008. 10

(中国——加拿大交流丛书)

ISBN 978 - 7 - 105 - 09653 - 4

I. 加… II. 杨… III. 加拿大—研究 IV. D771. 1

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 163975 号

加拿大研究. 3

民族出版社出版发行

社 址: 北京市和平里北街 14 号 邮编: 100013

电 话: 010 - 64228001 (编辑室)

010 - 64224782 (发行部)

网 址: <http://www.mzcbs.com>

印 刷: 迪鑫印刷公司

经 销: 各地新华书店

版 次: 2008 年 10 月第 1 版 2008 年 10 月北京第 1 次印刷

开 本: 850 毫米 × 1168 毫米 1/32

字 数: 250 千字

印 张: 9.625

印 数: 0001 - 1300 册

定 价: 35.00 元

ISBN 978 - 7 - 105 - 09653 - 4 / D · 1490 (汉 237)

该书如有印装质量问题, 请与本社发行部联系退换。

目 录

一、历史探索

- 3 / 钱益汇：加拿大学者步达生与近代中国的科学事业
- 18 / 杨立文：加拿大华人反种族歧视斗争的伟大胜利
——论加拿大政府就“人头税”事件和《排华法案》向华人正式道歉
- 29 / 范冠华：对加拿大西部地方社会发展的一种历史阐释
——读李普塞特《农业社会主义》

二、经济研究

- 47 / 刘东华：加拿大通货膨胀目标制政策效果的实证分析
——兼论对我国相关政策的启示
- 62 / 谢丰斋：加拿大的小麦销售体系

三、外交政策

- 75 / 薛伟娟 李节传：以结构主义构建人类安全国际体制
——后冷战时代加拿大的一种外交政策选择
- 89 / 李军胜 陈利利：透析加拿大孤立主义
- 101 / 赵海英：非传统安全问题与加拿大外交政策评介

四、文学艺术

- 117 / 王 玲 刘克东：论《使女的故事》中的仪式
- 126 / 陈燕萍：“风”狂的威胁——伊夫·戴里奥作品中风的意象

- 135 / 饶 静：重构布莱克——读《可怕的对称》
- 145 / 文 晶：神话原型理论与《鬼魂列车》
- 152 / 冯建文 赵慧珍：论加拿大女诗人克劳福德的想象力
- 165 / 丁林棚：加拿大地域主义文学的嬗变与特征
- 178 / 王小平：加拿大文学中自然观的演化
- 185 / 史菊鸿：现实主义动物故事背后的故事
- 194 / 魏 菊 徐炳勋：加拿大当代英语土著文学作品主题研究

五、教育经验

- 205 / 张庆来：加拿大多元教育评价与学生的和谐发展
- 221 / 托 娅 王 捍：呼伦贝尔地区蒙古族双语教育与加拿大双语教育的比较
- 230 / 王红艳 陈 琳：加拿大的土著远程教育综述
- 241 / 朱建成：加拿大社区学院的发展及其启示

六、土著与多元化政策

- 253 / 刘艺工 屈文生：简论加拿大的民族政策及法制
- 270 / 陈 琳：从“边缘”走向“多元”
——探寻加拿大原住民艺术的“文化苦旅”
- 280 / 黄 强 杨 英：加拿大印第安人的早期生活与贸易交通
- 288 / 曹勇衡：进入 21 世纪后加拿大的人口状况以及未来的发展趋势

Contents

I. History

Davidson Black and His Scientific Work in

Modern China Qian Yihui (3)

The Victory of Chinese Canadians over Racial Discrimination:

Canadian Government's Apologies to Chinese

Immigrants for the Head Tax Incident and the

Chinese Exclusion Law Yang Liwen (18)

Lipset's Agricultural Socialism: A

Historical Reading of the Social Development of the

West Canada Fan Guanhua (29)

II. Economy

An Analysis of the Inflation Targeting Policy in Canada

and Its Lessons for China Liu Donghua (47)

Canada's Wheat Sales System Xie Fengzhai (62)

III. Foreign Policies

Under the Guidance of Constructivist Diplomatic Theory: the

Foreign Policy of the Canadian Government in the Post

Cold War Era Xue Weijuan, Li Jiechuan (75)

Understanding Canadian Isolationism

..... Li Junsheng, Chen Lili (89)

A Review of Non-Traditional Security Problems and

Canada's Foreign Policy	Zhao Haiying (101)
-------------------------------	--------------------

IV. Literature

Rituals in <i>The Handmaid's Tale</i>	Wang Ling, Liu Kedong (117)
The Menaces of Wind: Images of the Wind in Yves Thériault's Fiction	Chen Yanping (126)
Reconstructing Blake: A Reading of <i>Fearful Symmetry</i>	Rao Jing (135)
Archetype and <i>Ghost Train</i>	Wen Jing (145)
The Poetic Imagination of Crawford	Feng Jianwen, Zhao Huizhen (152)
Regionalism in Canadian Literature	Ding Linpeng (165)
The Transformation of the Concept of Nature in Canadian Literature	Wang Xiaoping (178)
The Stories behind Realistic Animal Stories	Shi Juhong (185)
A Thematic Study of Contemporary Aboriginal Literature in English in Canada	Wei Ju, Xu Bingxun (194)

V. Education

An Evaluation of Pluralistic Education in Canada and the Comprehensive Development of Students	Zhang Qinglai (205)
A Comparative Study of Bilingual Education in the Hulunbuir Region and in Canada	Tuo Ya, Wang Han (221)
An Overview of Distance Learning of Aboriginal People in Canada	Wang Hongyan, Chen Lin (230)
The Development of Community Colleges in Canada and Its Revelation	Zhu Jiancheng (241)

VI. Aborigines and Multicultural Policies

An Overview of Canadian Ethnic Policies and their

Legal System	Liu Yigong, Qu Wensheng (253)
In Search of the "Arduous Journey" of Aboriginal	
Art in Canada	Chen Lin (270)
The Early Life, Trade, and Transportation of	
Canadian Indians	Huang Qiang, Yang Ying (280)
The Demographic Status of Canada in the 21st	
Century and Its Future Trend	Cao Yongheng (288)

· Sommaire

I . Recherche historique

- Le savant canadien Davidson Black et
la science de la Chine moderne Qian Yihui (3)
- Une grande victoire des Canadiens chinois dans la lutte
contre la discrimination des races Yang Liwen (18)
- Une explication historique du développement de la société ré-
gionale dans l'Ouest du Canada——une lecture du
socialisme agricole de Lipset Fan Guanhua (29)

II . Etude économique

- L'analyse positive sur l'efficacité de la politique de
l'objectif de l'inflation du Canada et son inspiration
à nos politiques connexes Liu Donghua (47)
- Le système de la vente des blés au Canada
..... Xie Fengzhai (62)

III . Politique étrangère

- La construction du système de la sécurité de l'humanité
à travers le structuralisme——un choix de la politique
étrangère du Canada à l' époque après s - guerre - froide
..... Xue Weijuan, Li Jiechuan (75)
- Une profonde analyse sur l'isolationnisme canadien
..... Li Junsheng, Chen Lili (89)

- L'évaluation du problème de sécurité non – traditionnelle
et la politique étrangère du Canada Zhao Haiying (101)

IV. Art et Littérature

- Les rituels dans *l'Histoire d'une servante*
..... Wang Ling, Liu Kedong (117)
- La menace de la folie——l'image du vent chez
Yves Thériault Chen Yanping (126)
- La reconstruction de Blake——une lecture de *la*
symétrie redoutable Rao Jing (135)
- La théorie du archétype et *le train des fantômes*
..... Wen Jing (145)
- Sur l'imagination de la poète canadienne Crawford
..... Feng Jianwen, Zhao Huizhen (152)
- La transformation de la littérature régionaliste
canadienne et ses caractéristiques Ding Linpeng (165)
- L'évolution de la conception de la nature dans
la littérature canadienne Wang Xiaoping (178)
- Derrière les histoires réalistes. des animaux
..... Shi Juhong (185)
- Les recherches thématiques dans les oeuvres des Autochtones
de la littérature anglaise contemporaine
du Canada Wei Ju, Xu Bingxun (194)

V. Expériences d'éducation

- L'évaluation de l'éducation multiculturelle au
Canada et le développement harmonieux
des élèves Zhang Qinglai (205)
- Une comparaison entre l'enseignement bilingue

- du Canada et celui de la région de Hulunbuir
dans la Mongolie intérieure Tuo Ya, Wang Han (221)
- Un résumé sur l'éducation à distance des Autochtones
au Canada. Wang Hongyan, Chen Lin (230)
- Le développement des instituts des communautés
au Canada et sa révélation Zhu Jiancheng (241)

VI. Politique multiculturaliste et Les Autochtones

- Bref commentaire sur les politiques ethniques et son
système de lois Liu Yigong, Qu Wensheng (253)
- Le parcours pénible à la recherche de l'art des
Autochtones du Canada Chen Lin (270)
- La vie des premiers Indiens et le transport commercial
au Canada Huang Qiang, Yang Ying (280)
- La situation démographique et la tendance de
son développement au Canada du 21^e
siècle Cao Yongheng (288)

历史探索

History

Recherche historique

加拿大学者步达生与近代中国的科学事业

钱益江

中国和加拿大建交至今已有三十多年，无论是政治、经济还是教育文化等各个方面都取得很大的进展。说到中加两国的文化交流，大家都会想到抗日战争时期加拿大医生白求恩，他为中国人民的抗战事业奉献了自己的生命。可是你也许不知，还有一位加拿大医生，为了探索人类起源的奥秘，长期在中国工作，最后积劳成疾，倒在自己的工作岗位上。他就是加拿大解剖学家、人类学家、著名的“北京猿人”命名者步达生（Davidson Black）教授。关于其事迹，早年曾有学者著文^[1-2]，但都过于简略，或者其事迹零散见于诸多学者的论著中。理清步达生在中国的学术活动和学术成就，有利于我们更清楚地认识这位加拿大学者为中国学术的发展所作的贡献，也有利于我们认识中加关系的发展历史，为新时期中加文化的交流和发展提供历史素材。

—

步达生于1884年7月25日出生于加拿大多伦多市的一个名门望族，从小就对科学研究产生了浓厚的兴趣。1906年，步达生毕业于多伦多大学医学系，后返校学习比较解剖学。1909年毕业后任教于美国俄亥俄州克里夫兰市的西储大学（Western Re-

serve University), 讲授解剖学和神经学。后来在加拿大地质测量局工作, 掌握了扎实的地质学和地层学知识, 为以后在周口店的工作奠定了基础。他分别于 1924 年和 1928 年获得文学硕士和医学博士学位, 1930 年被授予名誉科学博士学位。

1914 年, 步达生赴英国曼彻斯特师从格拉夫顿·爱里奥特·史密斯 (Grafton Elliot Smith) 教授, 研习神经学和解剖学。同年 5 月, 步达生参观了伦敦大英博物馆, 拜访了当时英国脑解剖学和地质学界权威阿瑟·凯斯 (Arthur Keith)。当时, 史密斯正从事皮尔唐人头盖骨的研究, 这让年轻的步达生对人类进化逐渐产生兴趣。可以说, 在曼彻斯特求学期间是步达生实现学术转型的重要时期, 没有史密斯的影响, 他在人类学上的成就是不可能取得的。

1915 年, 步达生到美国自然历史博物馆拜访奥斯朋和马修两位教授, 获准研究该馆内收藏的一些重要的哺乳动物颅内模型, 这对他日后“人类中亚起源”观点的形成有着重要的影响。^[3]

1917 年 7 月, 步达生的大学同学爱德华·考德里 (Edward Cowdry) 获得由洛克菲勒基金会建立的北京协和医学院的解剖学职位。1919 年 8 月步达生受考德里邀请正式来北京协和医学院任教, 担任神经学和胚胎学教授。1921 年 1 月, 步达生正式接替考德里成为解剖学系主任直至去世。

二

来北京协和医学院后, 为解决教学和研究所用的人骨标本, 步达生与当时中国主要的学术机构并与中国、美国和英国等国专家加强了合作。他认真研究了这批人骨材料, 并接受了中国地质调查所所长丁文江关于云南土著民族的看法以及瑞典科学家安特

生 (J. G. Andersson) 基于沈阳西南部所做的新石器时代遗址调查而形成的有关中国史前文化的认识, 这些看法大大拓宽了步达生在人类学上的认识。1922 年底, 他提出一个考察人类发祥地的野外工作计划, 认为“现有的一切证据表明: 人类及其祖先的分化地区的中心在中亚某地”。他的“中亚起源”说在《亚洲和灵长类的分化》一文中系统表述。^[4]

在周口店发掘前, 步达生与安特生有过多次很好的合作, 尤其在 1921—1925 年。他们的合作目的就是开展中国史前文化研究, 建立人类学上的谱系。他们的合作实际上密切了中国地质调查所与北京协和医学院的关系。由于步达生专于人类学, 所以在安特生的田野项目中, 步达生就负责大量人类学材料的整理和研究。

1921 年 3 月, 步达生研究了由中国地质调查所和瑞典乌普撒拉大学 (Uppsala University) 搜集的哺乳动物遗存。6 月, 步达生与安特生调查了辽宁锦西县沙锅屯铜石并用时代的洞穴遗址, 收集了大量人骨材料。报告由他们共同发表。但是安特生着重于该地区的地形学特征和文化遗存, 而步达生则侧重于沙锅屯遗址的人骨材料, 这在他 1925 年出版的专著中占很大比例。^[5]步达生还参加了古生物遗存的采集工作, 尤其是河南三趾马化石遗存。

9 月, 他们共同调查了河南仰韶村的一些新石器时代遗址, 步达生研究了调查所获的人骨标本。他认为这一带的人类体质, 与现代华北居民的体质比起来, 所表现的不同点甚少, 因而他得出结论: “因为史前居民与华北今日居民类似, 所以所谓‘中国原人’一词亦可应用于前者。”^[6]同时, 步达生也研究了安特生于 1921—1924 年在甘肃调查所获的 100 多件新石器时代的人骨标本, 认为甘肃史前居民具有典型的东方人种特征, 与现代华北居民接近程度不大。而史前后期的居民同现代华北人接近程度较

大。^[7]他认为现代人的体质特征与沙锅屯、仰韶和其他史前遗址有着某种程度上的相似性。

1923 年，法国古生物学家桑志华（Pete E. Licent）和古生物学家德日进（P. Teilhard de Chardin）组成考察队在鄂尔多斯东南部萨拉乌苏地区考察，发现了 45 种脊椎动物化石和一批旧石器时代文化遗存。同年，德日进在室内整理研究化石时意外发现了一颗人的上门齿。步达生研究认为它属于七八岁儿童，取名为“河套牙齿”，他们合著有《河套东南部洪积期人牙之发现》（1926 年）。这是中国出土的有可靠地点和地层记录的第一件人类化石。按照吴新智先生定义，古人类学有狭义与广义之分，前者的研究材料包括人类身体的遗留物，后者研究材料还包括古人人类所制造和产生的文化遗物。^[8]所以，步达生实际上参与了中国狭义古人类学的创建和研究。

1925 年，安特生和步达生开始积极筹备一项以新疆为目的地的中亚考察项目，但由于 1926 年周口店的意外发现，他们放弃了原来的打算。

三

1918 年 2 月，安特生获悉距离北京大约 50 公里的周口店村附近有动物化石。因为与瑞典的合作关系，1921 年 6 月，师丹斯基（O. Zdamsky）作为前哨被瑞典派往中国发掘周口店龙骨山。8 月，安特生、师丹斯基等人在该遗址采集了一些肿骨鹿等化石标本。这些化石遗存被运送到瑞典乌普撒拉大学威尔曼（Wilman）教授处。1923 年，师丹斯基返回周口店继续从事化石研究，但是收获甚微。

1926 年，威尔曼教授向外界宣布了一个令人震惊的消息，在师丹斯基 1921 年和 1923 年采集的标本中发现两颗似人的牙